











# Recommandations pour la protection des personnes en contact avec les oiseaux d'élevage suspectés d'être infectés ou infectés par la grippe aviaire

Direction de santé publique de la Montérégie

Novembre 2022

<p>1</p> <p><b>MESURES GÉNÉRALES</b></p>	<p>Éviter tout contact non essentiel avec des oiseaux infectés ou potentiellement infectés</p> <p>S'assurer d'une ventilation mécanique ou naturelle (par ouverture des fenêtres) à l'intérieur des bâtiments</p> <p>Se laver les mains régulièrement avec du savon et de l'eau, ou un rince-mains à base d'alcool (doit contenir d'au moins 60 % d'alcool)</p> <p>Éviter de toucher son visage (yeux, bouche, nez) après avoir touché aux oiseaux ou à tout matériel potentiellement contaminé</p> <p>Éviter de manger, de boire ou de fumer lors de la manipulation d'oiseaux ou lors du nettoyage du matériel ayant été en contact avec ceux-ci</p>	 
<p><b>ÉQUIPEMENTS DE PROTECTION INDIVIDUELLE (ÉPI) DE BASE</b></p>	<p>Survêtement de travail à manches longues, jetable ou lavable (laver séparément après le contact avec les zones contaminées)</p> <p>Couvre-chaussures jetables ou des bottes faciles à nettoyer et à désinfecter</p> <p>Gants jetables</p> <p>Protection oculaire : lunettes de sécurité ou visière. À désinfecter après chaque usage</p> <p>Masque N95 jetable. Pour s'assurer d'un maximum d'étanchéité sur le visage, un test d'ajustement (fit test) est requis. Ces tests sont réalisés par des entreprises spécialisées dont vous trouverez une liste non exhaustive aux pages suivantes. Le masque doit être changé lorsqu'il devient humide, mouillé ou sale. Pour plus d'information, consulter le lien suivant : <a href="https://www.santeautravail.qc.ca/web/rpsat/dossiers/protection-respiratoire/documentation-de-base">https://www.santeautravail.qc.ca/web/rpsat/dossiers/protection-respiratoire/documentation-de-base</a></p>	    



<p><b>NETTOYAGE ET DÉSINFECTION DES ESPACES, DES OBJETS ET DES SURFACES</b></p>	<p>Se référer au fournisseur pour obtenir la fiche de données de sécurité pour chaque produit utilisé</p> <p>Ajuster les équipements de protection individuelle selon les recommandations dans la fiche de données de sécurité. La pulvérisation de certains produits chimiques peut nécessiter le port d'un appareil de protection respiratoire à cartouche chimique certifié par NIOSH et fit-testé.</p> <p>Avec un masque N95 jetable, porter une visière pour protéger le masque contre les projections de liquide</p> <p>Choisir les gants adaptés pour le produit selon la fiche de données de sécurité. Nettoyer et désinfecter les gants non jetables après chaque usage.</p> <p>S'assurer d'utiliser un produit de désinfection enregistré et reconnu au Canada comme étant efficace contre le virus ciblé. Voir <a href="#">la liste</a> des désinfectants de l'Équipe québécoise de contrôle des maladies avicoles (EQCMA).</p>	  
<p><b>EUTHANASIE DES OISEAUX</b></p>	<p>Éviter de rentrer dans les zones infectées lors des travaux d'euthanasie des oiseaux. Ces travaux sont effectués par les employés de l'ACIA.</p>	
<p><b>ÉLIMINATION DES CARCASSES</b></p>	<p>Lors d'élimination des carcasses, appliquez toutes les mesures générales et le port des ÉPI de base mentionnés ci-haut. En présence des gaz et vapeurs organiques produits par la décomposition des carcasses, le port d'un appareil de protection respiratoire muni d'une cartouche pour gaz acides, ammoniac et vapeurs organiques avec un filtre de particules certifié par NIOSH et fit-testé peut être nécessaire.</p>	

<sup>1</sup> Le tableau ci-dessus fait référence à : Les recommandations actuelles sont basées sur les recommandations du document « Influenza aviaire H5N1 – Recommandations pour la protection des travailleurs du secteur avicole » : <https://www.inspq.qc.ca/sites/default/files/publications/2881-influenza-h5n1-protection-travailleurs-avicole.pdf>



## **FORMATION PROTECTION RESPIRATOIRE - ESSAI D'AJUSTEMENT QUALITATIF ET**

2

### **QUANTITATIF (FIT-TEST)**

Nom de l'entreprise : **ACKLANDS GRAINGER**

Adresse : 10300, boul. Louis H. Lafontaine Ville d'Anjou (Québec) H1J 2T3

Téléphone : 1 888 602-0000

Contact : Clement Bonnet, Responsable des fit test

Téléphone : 514-396-9236

Courriel : [clement.bonnet@grainger.ca](mailto:clement.bonnet@grainger.ca)

Site Web: <https://www.grainger.ca/fr>

- Test qualitatif: 45\$/ Fit test
- Test qualitative: 23, 50\$/Fit test
- Carte: 8\$
- Protocole pandémie (nettoyage équipement) 9\$/Personne
- Formation protection respiratoire : 279\$ peut aller jusqu'à environ 10 personnes
- Frais de déplacement Iles de Mtl/Rive-Sud/Rive-Nord : 79\$
- Frais de déplacement plus loin que ceux-ci-haut : 1.6\$ X Nombres de km

Validé : 2022-11

Nom de l'entreprise : **NVIRA ENVIRONNEMENT INC.**

Adresse : 5165, rue Jonh Molson Bur.100

Québec (QC) G1X 3X4

Téléphone : 1-877-809-5478

Courriel : [info@nvira.com](mailto:info@nvira.com)

Contact : Solange Lévesque, présidente

Courriel : [s.levesque@airmax-environnement.com](mailto:s.levesque@airmax-environnement.com)

Contact : Jean-François Lafrenière, vice-président

Courriel : [jf.lafreniere@airmax-environnement.com](mailto:jf.lafreniere@airmax-environnement.com)

Site Web: <https://nvira.com/>

- Test d'ajustement qualitatif (Fit-test), avec nébuliseur et utilisation de Butrex.
  - Test de sensibilité
  - Test d'ajustement
- Groupe de masque fourni (S, M, L) à essayer (à discuter selon les besoins du client)
- 90\$/ Heure, dépendamment du nombre de participants. Formation de minimum 2 hrs
- Frais de déplacement 51-100 km ➡ 150 \$
- Frais de déplacement 101-200 km ➡ 250 \$ (Sherbrooke)

Validé : 2022-11



Nom de l'entreprise : **CECI FORMATION ET SERVICES INC.**

Adresse : 277, Boul, Labelle suite 205, Rosemère, J7A 2H3

Téléphone : 1-450-433-2324

Contact : Jean Dastous, propriétaire, hygiéniste industriel

Courriel : [jdastous@videotron.ca](mailto:jdastous@videotron.ca)

Site Web: <http://www.ceci-formation.com>

- Frais de déplacement (\$). 19 ans dans le domaine de la protection respiratoire.
- tests qualitatifs et quantitatifs
- offre formation gestionnaire, coordonnateur, employeur, etc.
- Petit groupe (5 ou 8 personnes) dont le nombre varie en fonction du nombre de masques/personne

Validé 2022-11

Nom de l'entreprise : **CENTRE DE FORMATION AUX MESURES D'URGENCES**

Adresse : 2965, rue de l'Etchemin Saint-Romuald(Québec) G6W 7X5

Téléphone : 418 835-1621

Courriel : [cmfu@imq.qc.ca](mailto:cmfu@imq.qc.ca)

Contact : Alexandra Fortin

Téléphone : 418-835-1621 Poste : 225

Courriel : [alexandra.fortin@imq.qc.ca](mailto:alexandra.fortin@imq.qc.ca)

Site Web: <https://www.imq.qc.ca/cfmu/presentation-du-cfmu.php>

- Masque N95 : N'en font pas beaucoup, font chez les pompiers entre autres, ensuite doivent le percer et le jeter.
- Masque 3M : Le plus utilisé
- Il n'y a pas vraiment de frais de déplacement, car ils chargent à la feuille, si la machine dit que le test a échoué il ne charge rien et si elle dit que ça fonctionne ils chargent 0,50\$ / feuille. Ils font des rapports écrits seulement.
- Test d'ajustement quantitatif seulement.

Validé 2022-11

Nom de l'entreprise : **CONTEX ENVIRONNEMENT**

Adresse : 1626, avenue Selrirk Montréal (QC) H3H 1C8

Téléphone : 514-932-9552 /1-844-932-9552(sans frais)

Contact : Jean-Pierre Gauvin, Directeur

Courriel : [info@contex.ca](mailto:info@contex.ca)

Site web : [www.contex.ca](http://www.contex.ca)

- Sur demande seulement.
- Test Qualitatif.
- Pas de frais de déplacement à Montréal. Hors région il peut y en avoir, dépendamment le nombre de kilomètres à parcourir.
- Formation pour de petits groupes seulement.
- Fournissent tout au besoin (masques, filtres, etc.).
- Font affaire avec la compagnie 3M.

Validé : 2022-11



Nom de l'entreprise : **BUNZL SÉCURITÉ**

Adresse : 5121, boul st jean baptiste mtl, h1B 5V3

Téléphone : 1- 800 465-7439 ou 450 449-5835

Contact : Vincent Lebourdais

Cellulaire : 514-377-5553

Courriel : [vincent.lebourdais @bunzlsafety.ca](mailto:vincent.lebourdais@bunzlsafety.ca)

Site Web: <http://www.bunzlsafety.ca>

- Nous faisons les essais d'ajustement qualitatif (fit-test) uniquement.
- Frais de déplacement à déterminer selon l'emplacement et le moment (si en visite dans le secteur, pas de frais de déplacement).
- Coût : 75\$ par personne.
- Minimum : 5 personnes

Validé: 2022-11

Nom de l'entreprise : **CONSULTANTS MÉMO**

Adresse : 2090, rue Richard, Rawdon (QC) J0K 1S0

Téléphone : 1 514 771-6366

Contact : Mélanie Monette

Courriel : [info@consultantsmemo.com](mailto:info@consultantsmemo.com)

Site web: [www.consultantsmemo.com](http://www.consultantsmemo.com)

- Essais d'ajustements qualitatifs (fumée irritante) et quantitatifs (avec le PortaCount). Autant pour les APR N95, que les demi-masques, masques complets et APRIA.
- Pas de vente de matériel, fonctionne avec les équipements du client ou d'un échantillonnage des produits disponibles sur le marché
- Se déplacent uniquement chez le client. La tarification est ajustée selon le nombre de candidats, du km parcouru et l'urgence de la demande.
- Chaque essai est accompagné d'un enseignement répondant aux exigences de la norme CSAZ94.4. Je fournis une carte au travailleur et un rapport d'essai d'ajustement à l'employeur.

Validé : 2022-11



Nom de l'entreprise : **GIVESCO (NORTH, 3-M)**  
Adresse : 430, rue Léger, Sherbrooke (Québec) J1L 1Y5  
Téléphone : 819 563-3052  
Télécopieur : 819 563-0878  
Contact : Richard Roy, directeur de la succursale  
Cellulaire : 819 571-8318  
Courriel : rroy@givesco.com  
Site Web: <http://www.givesco.com>

- Possède toutes les grandeurs de masque sur place.
- Essai d'ajustement (fit-test) gratuit sur place, avec l'achat du masque. Carte bonne pour deux ans.
- Appeler pour rendez-vous, si plus de deux travailleurs.

Validé : 2022-11

Nom de l'entreprise : **TENAQUIP EQUIPE ESTRIE**  
Adresse : 22555, Autoroute Transcanadienne Senneville (Québec) H9X 3L7  
Téléphone : 1-800-263-7576  
1-514-457-7800  
Télécopieur : 1-800-263-3324  
Contact : Linda Tessier, poste 3136, représentante des ventes en Estrie  
Courriel : equipesecuriteqc2@tenaquip.com  
equipesecuriteqc1@tenaquip.com  
Site Web: <http://www.tenaquip.com>

- Envoyer un formulaire sur leur site web en indiquant les informations nécessaires comme la quantité de produits et le nombre employé. Ensuite il vous envoie un prix.

Validé : 2022-11

Nom de l'entreprise : **HSST CONSEILS INC.**  
Adresse : 2671, Hill Park Circle Montréal (Québec) H3H 1S8  
Contact : Anne O'Donnell, hygiéniste industriel  
Téléphone : 1-514-341-0426  
Cellulaire : 1-514-573-5583  
Courriel : [hsst@videotron.ca](mailto:hsst@videotron.ca)  
Site Web: <http://www.hsst.ca>

- 125\$ taux horaire
- Essai d'ajustement qualitatif (fit-test) et quantitatif.
- Formation théorique de 2 h.
- Frais de déplacement (\$) : Dépend du nombre de km et du nombre de temps du déplacement (0.62\$/km)
- Loue l'appareil pour le test quantitatif (\$).

Validé : 2022-11



Nom de l'entreprise : **LE GROUPE GESFOR POIRIER, PINCHIN INC.**

Adresse : 6705 Rue Jean-Talon E, Bur.211, Montréal(QC), H1S 1N2

Téléphone : 514-251-1313

Sans frais : 1-800-529-5870

Contact : Didier directeur commercial

Contact : Mathieu Caron, conseiller SST

Cellulaire : 1 438 880-7573

Courriel : [mcaron@gesfor.com](mailto:mcaron@gesfor.com)

Site Web: <http://www.gesfor.com>

- Formation protection respiratoire.
- Essai d'ajustement qualitatif et quantitatif (fit-test).
- Pas de bureau en Estrie.
- Se déplace. Prix selon le nombre de participants + le nombre de Km.  
Cas par cas.

Validé : 2022-11

Nom de l'entreprise : **MESSER CANADA**

Adresse : 1240, rue Galt Est Sherbrooke (Québec) J1G 1Y5

Téléphone : 1 888-256-7359

Contact : Luc Cartier (Rive-Sud) dessert Sherbrooke

Cellulaire : 514 291-4709

Courriel : [luc.cartier@linde.com](mailto:luc.cartier@linde.com)

Site Web: [https://shop.messer-ca.com/s/?language=en\\_CA](https://shop.messer-ca.com/s/?language=en_CA)

- Masques 3M (S, M, L) ou masques de l'employeur. Le représentant n'arrive pas avec des masques l'employeur doit en avoir idéalement, sinon en fournira.
- Frais de déplacement 50\$ mais variable. Couvre l'Estrie.
- Préfère 5-7 travailleurs, minimum 3. Coût : 25\$ par essai.
- Attestation remise à chaque participant et employeur indiquant le modèle de masque.
- Les gens qui participent au Fit Test, devra se raser la barbe avant.

Validé : 2022-11

Nom de l'entreprise : **SANTINEL/ FORMATION URGENCE VIE**

Adresse : 1061 Chem. Du Coteau-Rouge, Longueuil, QC J4K 1W7

Téléphone : 1-877-521-7801, poste 2505

Contact : Jean-francois Laprise

Cellulaire : 514-712-7608

Courriel : [jflaprise@santinel.com](mailto:jflaprise@santinel.com)

Site Web: <http://www.santinel.com>

- Test qualitative: 45\$/ test
- Minimum 250\$/ session
- Ne font plus de déplacement

Validé: 2022-11



Nom de l'entreprise : **SERVICES TECHNIQUES INCENDIES PROVINCIAL (STIP)**  
Adresse : 2444, Boul. des Récollets, Trois-Rivières (Québec) G8Z 3X7  
Téléphone : 819 378-7847  
Télécopieur : 819 378-5473  
Contact : Dave Carrier  
Courriel : dcarrier@stipfire.ca  
Site Web: <http://www.stipfire.ca/protection-respiratoire>

- Peuvent se déplacer au besoin.
- Ils sont en mesure d'effectuer les essais sur les demi-masques, masque complet et sur les facials d'appareil respiratoire de toutes marques.
- Nous avons les appareils pour effectuer les essais quantitatifs sur ces modèles, et nous pouvons aussi effectuer des essais qualitatifs sur les masques de type N95.
- Nous avons le service de vente pour vos besoins en masques et cartouches à de bons prix, avec possibilité d'avoir un rabais sur une grande quantité ou sur une entente long terme.

Validé 2022-11

Nom de l'entreprise : **SIM EXPERTS**  
Adresse : 528, 5e Rue Shawinigan (QC) G9N 1E8  
Téléphone : 819 536-5653  
Sans frais : 1 877 746-5653  
Contact Catherine picotte et Sébastien harvey coordination  
Courriel : info@spsformaiton.com  
Site Web: <http://www.simexperts.com>

- Test quantitatif en usine, minimum de 200\$
- 50\$ par participants
- Frais de déplacement peut se fait à parti de Montréal ou de Trois-Rivières, 0,75\$ du km
- 60\$ taux horaire

Validé : 2022-11

Nom de l'entreprise : **ASSTSAS (secteur Affaires Sociale)**  
Site Web: <http://asstsas.qc.ca/nos-formations>

Validé: 2022-11





Nom de l'entreprise : **SPI SANTÉ SÉCURITÉ**

Adresse : 60 Rue Gaston-Dumoulin, Blainville, Qc J7C 0A3

Téléphone : 1 866 861-8111

Site Web : <https://www.spis.com/index.php/fr/formation/formation-publiques/protection-respiratoire>

- Vente en ligne possible pour équipement de protection individuelle (EPI).
- Se déplace régulièrement pour formation.
- Essai d'ajustement qualitatif (fit-test). Unité mobile.
- Pas de frais de déplacement si à moins de 50 km d'une succursale.
- Facturation pour groupe 15 personnes (minimum).

Validé : 2022-11

Nom de l'entreprise : **ASP (SECTEUR CONSTRUCTION)**

Adresse : 7905 Louis-Hippolyte-Lafontaine #301, Anjou, QC H1K 4E4

Téléphone : 514-355-6190

Contact : Isabelle Dugré

Courriel : [idugre@asp-construction.org](mailto:idugre@asp-construction.org)

Site Web: <https://www.asp-construction.org/>

- Formation : 3 h "Protection respiratoire" préalable aux essais qualitatifs. entretien et utilisation des respirateurs, CSA Z94.4-93.
- pas de frais de déplacement pour la formation, car services déjà payés, ne font pas hors secteur (min 6 personnes/ max 12-15 personnes).
- Ne fournissent pas le masque ni les filtres

Validé 2022-11

Nom de l'entreprise : **ASSOCIATION DE LA CONSTRUCTION DU QUÉBEC (ACQ) Estrie**

Sherbrooke : 819-566-7077 Poste3 Ensuite Poste 1

Adresse : 2925 Rue Hertel, Sherbrooke, QC J1L 1Y3

Téléphone : Granby : 450-378-4777 Poste 3 Ensuite Poste 1

Sherbrooke : 819-566-7077 Poste 3 Ensuite Poste 1

Adresse : 619 Rue Cowie, Granby, QC J2G 3X4

Contact : Konia Boutin

Site Web: <http://www.acq.org>

- Fit test Qualitatif
- En classe: Membre, 20\$/non-membre 40\$/30 places disponibles
- Service d'essai d'ajustement qualitatif (fit-test) offert à leurs clients sous certaines conditions.
- Se déplace entreprise pour 10 personnes et plus
- Frais de déplacement : 0.53\$/km
- Vente de masque (demi-masque, full-face, 3M)

Validé 2022-11



Nom de l'entreprise : **SYSTÈME PRÉVENTIS**

Adresse : 53, rue Belhumeur suite 215,

Téléphone : 1-819-986-7985

Contact : Daniel Turcotte, président ou

Mathieu Turcotte, Tech. En hygiène

Courriel : [daniel.turcotte@systemepreventis.com](mailto:daniel.turcotte@systemepreventis.com)

Site Web: <http://www.systemepreventis.com>

- Test Qualitatif et Quantitatif
- Œuvre partout au Québec
- Frais de déplacement : 0.60 / km
- Taux horaire 65\$/ jour
- Prix varie selon le nombre de fit test à faire.
- Formation sur la fonction respiration (min 10 personnes) donne 2 formations par jour une Am et une PM 550\$ par formation

Validé 2022-11

Nom de l'entreprise : **3 M CANADA**

Adresse : 7290 Rue Frederick Banting, Saint-Laurent, QC H4T 1Z2

Téléphone : 1-800-364-3577

Site Web: [https://www.3mcanada.ca/3M/fr\\_CA/company-ca/](https://www.3mcanada.ca/3M/fr_CA/company-ca/)

- Essais d'ajustement qualitatif et quantitatif réalisés conformément aux exigences de la norme Z94.4 de la CSA. Des cartes individuelles d'essai d'ajustement personnel et un registre sont fournis.
- Les travailleurs doivent être rasés de près dans les 12 dernières heures en vue de l'essai d'ajustement.
- Ils ne devraient pas manger, boire, fumer, ni mâcher de la gomme 15 minutes avant l'essai d'ajustement.
- Les participants sont priés d'apporter leur respirateur 3M attribué.

Validé 2022-11

---

<sup>2</sup> Liste des entreprises inspirées par le document du CIUSSS de l'Estrie : « Répertoire de consultants en santé au travail (décembre 2015) » [https://www.santeautravail.qc.ca/documents/13299/98744/1434001\\_doc-hZ80a.pdf](https://www.santeautravail.qc.ca/documents/13299/98744/1434001_doc-hZ80a.pdf)